



(ВПЕРЕД) Комитет партиалэн но Исполкомлэн газетэс.

Бидэс дунейысь куанерэс огдэ карыське!

Одиг немерезлэн дуныз 2 коньы

Арнялы 2 пол потэ.

№ 32.

31 июле 1925 аре

Пятница.

Газетлэн дуныз

1 толывыл 16 коньы

3 . 48 .

6 . 96 .

9 . 1 м. 44 .

1 арлы 1 м. 92 .

Подписная плата

на 1 м-ц 1 к.

3 . 43 .

6 . 5 .

9 . 1 р. 44 .

1 год 1 р. 92 .

Адрес: г. Глазов дом Вотского клуба, угол площ. Свободы и Толстовской ул.

Ю-нянь дасяж уж котыре валаса кутсконо.

Кресян дырыз дыр'я дасяське
Далтэм юзэ кресян калык та дыр'я кужмо арани. Кызы, кэня вузаны мылов маралоз ужам ю-нянэз кресян-

Кооператив'еслы дыртоно.

Быдем арын кресяндэсь юзэ умой дунны басытны кооператив'ес аз-гем быгатэ. Ю-нянь дасяж уж частной вуз карись ки дырти гем мыниз. Марлы овьы дун? Кооперация дачкытээн сычэ умойтэм'ес вал. Тырос дыр'я кооперациос юлэн зечэ'я уродэ'я дун но кресяндэ сетыны аз валаллялэ. Юн шуг вал мукет сарысь но.

Кресяндэн вуз карны, солы вазькыны валано.

Кытын лякытэн верасько, капчи мылдыдэн но кема вазькытэк вуз каро, муз'ем ужась вузаны отсы мынэ. Быдем арын куд-огаз кооперациосын ю басытэн уж овьы вал: Кооператив складе кунь-ныль пуд ю кресян вуза но 2-3 час прикациклэсь талон гожтэмэ вите. Сорэ со талонэн-ик кооперативлэн кантораз 2-3 час уксе витьыса

Кооператив'еслы куеназы тунаса ужано.

Кооператив'есын погыр'яськыны понна частной вуз-кариське куспазы вераськыса, огылы-огзы юрттыса музэн вуз каро. Мимала арын кооператив'ес сычэосты адзытэк, валатэк улызы. Одиг кужымын частной вуз карись поттыны турскон интэ, соос ас куспазы вожмаськылизы. Овьы турсконнызы кин кызы азыпалскыса быгатылизы кре-

Турын кидыс дасяны чунырсконо.

Ачме Обласын клевер но тимофеевка кидыс дасяны «Вотской Сель. хоз. кредитной обществоез» косамын. Глаз усыви со общество кидыс дасяж ужез ули кооператив'ес пырти мынтоз. Увэс, кидыс дасяны Обществолэн Глазовской Агенствоэз азгез Шор дуныз дасяно кидыслэн та ерос луоз: клевер 15 манетэн, тимофеевка 5 манетэн пудэз. Верам дун'я, договор дэстыку, кидыс кузаны вань дасяно кидыс понна сетон дуньы 20%.

Сюлэмез бэрзытон-визез сайкатон.

Кылем арен но, туэ но куд-куд гурт'есыти йэ зор вез шук-кав, соин калык курадзе шедез. Нош со йэ шуккем гуртысь калыкысь валаськыны кут-сыськыдкэ, кэня кызид шуса, соос верало, киземез кудызлэн кунь десетин вал, нош со страховать одаг но жыны десетин гинэ карем, мукетыз нош кык десетинлэсь одгэз гинэ, азэ оловинлэсь лучкаса кадь ужны гуртско. Собере курадзе шедеке, соку сюлэм бэрдыны кутске, нош визьлы со сайкатскон луэ. К' адзыны шедем удмурт'ес верало, табре оак ум ни карелэ шуса, кэня киземын вань, ваньзэ страховать каром шуо. Тужик озь кажвой гурты карыны кулэ, кэня кызид-сомында-ик одиг но сиватытэк страховать кароно, соин тон государстволы юрттод, нош ачид курадзе шедед ке, соку тындыд государство вань кизем юлды дун тырос, со тындыд юрттоз но курадземысь но мозытоз. Ляктысь аре гурт'еслы одаг чезушказа но страховать карытэк эвал вельтоне, соку йэ шуккемэсь но кышкыт уз луы. **Ф. Главатских**

Гырисьлэн уж'есыз.

Агрономлэн салэктэмез.

Вичак-ласянь зеч.

Укмыс лудэн ужаса шакта турынэз лудысь поттыны луэ.

Шакта турын'ес—яны, пешник, карагурт кунь лудэн ужан дыр'я тресэ местасты дол-дол кекатыса возе. Кэть кэня со урод турын'есын жугыськы—аудыстыд уляны уд быгат Луд вылэ кевэр гинэ кызыса, дачак лудэн гинэ ужаса шакта

Укмыс лудэн ужаса номыр гаг'есы бусыйысь уल्याны луэ.

Верамын ва узмыс лудэз ужаса шакта турын луд выльысь кошке шуса. Ю шакта турин'есын чоч номыр-гаг'есно кошко. Буд дыр'я ю-нянэз номыр'ес дол-дол бытто. Со номыр'ес тресэз бубыллэсь вортско. Бубыли шакта турын вылэ пуза. Со пуз

Вал кужым укмыс лудлы трос укыл.

Кунь бусыон ужаку, 15 десетин муз'емез-ке адямилэн вань, уаньзэ гыроно, усмао усэ. Кунь-на лудэз бугуртыське. Нунал окмытмэен маке-со гинэ гырыке. Учкыськод ке парсь бугуртэм кадь гавэ гырем ошйлуэ. Кунь луды сарысь вал кужым укмыс луды ичи мынэ

Киялэн-кэ местаез ичи-ке солы дыртоно, укмыс лудэ потыны.

«Кунь луды но муз'ем уг окмы, кытсы маре укмыс лудэ потод» шум'ес вань. Киялэн-ке данак-ке муз'емез солы дырто-нэз шэвэ: кунь лудэн но ужаса кызыкыке-озь улчым быгатоз. Киялэнке муз'емез ке ичи—солы дыртоно, укмыс лудэ потоно. Пачи муз'ем выльысь, сютэк узэмлэсь, дэлак ю-нянь басыты-

Бервыл кылы.

Та статьяны, укмыс лудэн ужан сарысь, вавьмы эвал гожтэмь-на. Татын гожтэм сивано, укмыс лудэн пидэз трос-на. Но наньзэ гожьса уд бытты. Одаг кыд гинэ вераме потэ-па. Сэтгэ-кэ улэмед уг пот—данак лудэн ужано. Пеймыт гыуысь ке потэмед потэ—данак лудэ потоно. Мавня кэт пудо-живот-ке юрддэмед уг пот—данак лудэ потоно. Буль лудэз гөрлодэ кекатыса ке возе—данак лудэ по-

Зегез тэлыса тырзэ гинэ кизьно. Макняныз кизыськом.

Турнан бырыз. Аран дыр вуэ ни, аран вылын-ик зег кизьон дыр но луэ. Соку гуртын кежег уж луэ. Адымлы арано но, зег кидыс но шедьтоно, сий'ны но кутса-но луэ. Соин гурт калык кидыслы зегэз кызыкыке озь кут-

Зеч тэлэм кидыс кизыса далтэ.

Малы озы луэ-ке шуд тань малы луоз. Сортировка-ен зеч тэлыса дасяж зег кидыс одиг кадь луэ, солэн тырос но ог кадь тыр луэ. Сычэ зегез кизьно-ке, со одиг кадь но одиг дыре но потэ. Одиг дыре потэм бере соос одиг кадь будо, одиг огзэс согыны уг турэко, соослэн

Школаеслы та гужемик муз'ем сетоно.

Та дыре иш школаес сарысь но чаканы куэни. Кэть маршолоды кык либо евинь десетин муз'ем сетыны кулэ. Кунь десетин сет'я дыр'я одаг десетинэз шутете оняз ияти мед луоз (сад-ля) вытэти десетинэз учкыль сы бакчалы но омакэн пуктоны сад мед луоз. К' аныметя десетинэз экартын луд (шынэе пале) мед луоз, отсы ю но кызыкысы, баача мертос но пуктыны мед луоз. Дышеткысь сы с' баача ужэ но ю ужэз но кызыкысы ичужаны кулэ тодытэсь мед луоз. Слэк шалдэсэз ч'бэрзэ но зечэс но вчидэзюмы. Дышеткысь пинэллэсты дышеткы ичуж'я кыга выльысь лыздыса, озь но тазь зеч ужаны кулэ шуса, гожтэмэз эдзэе но, ужэл орчатытэ бэре ича валало, соин школаеслы тэз гужемик муз'ем сетчаны кулэ сазылы сад пуктоны ияти дасяны мед луозэ, тулыс отсы сад пуктыны умой луоз. Дышеткысь баача ияти но дасялозы. Соку школа котыр но чебер атскоз.

Чередымтэ кидыс эвал кизьно.

Зеч сортировкаен тэлымтэ зеглэн вэчичез трос луэ, со кизем бере потэ ке но, беррад куасьмыса биче, сое тыр зеглэн потэмез с' аса быдтэ. Со саяна тэлымтэ вэчичи зеглэн тань мар чадланэз ваньна: со тыр зеглы потыны люкете, му выльысь кужымзэ кыске, соин тыр зеглэн но выжыез ляд луэ. Ляд тэлэм зеглэн сивыл зег удэз чебер чом но ке кичле, со тулыс шероме, вэчичи ляд зеглэн выжыез но ляд луэ но со тоталтэ кычма'а быре, с' ин тинь созы зеч сортировать карамтэ зеглэн кы полэс умойтэмез. Азылнок десетинлы кык-куинь пуд трос кизьно луэ, собере нош со зег тыр зеглы зеч выжыаны люкэ, му выльысь кужымзэ быдтэ, соин тыр зег но лабгес луэ, зеч тэлымтэ зеглэн десетинысь, тысен но куроен но ичигес люкаське, нош тэлэмэз зегез тресгес кизьно но луэ.

Тырос пайда басытод.

Соин тинь араа дыр'я уж трос-ке но, зегез зеч сортировкаен гинэ тэлыса кычаны кулэ, с' ку адями десетинды кык-куинь пуд ичигес кизез но, зеч сортировать карыса вчэем зеглэсь вичь куать пуд с'етинысь тресгес люкалоз. Нош кык десетин кизьон дыр'я со 10-12 пуд люкаськыс, соин тинь зегез зеч сортировкаен гинэ тэлыса кизьно. **Ф. Главатских.**

Виль сивен чебер улон шедьтыны школа сюрес возматись мед луоз.

Уж вылэ вуттоно.

Быдем толе-ик вылын пукысь йыр'ес но, тороосно, ог'я (паркулярно) косон тырос гожтызы удмурт кылын делопроизводствоз пуктоно шуа. Глаз Утем исполкома, та удмурт кылын делопроизводствоз пуктыны понна, комиссия но кылдытмын вал. Нош малык та уж кысыны лэся медэни. Учреждениас маке дугды удмурт сямен гожьяськемын. Кылын пукысь учреждениас (обласис) одиг гумагано удмурт кылын гожтыса эзнактылыла, тунне учкыско об-

ласис прг, орлэсь гумагана-но, солэн аан штампез-но удмурт сямын гожтыса лэстытэна. Та выли верам ужез делопроизводствоз удмурт кылын кылдытон сарис ачимы колтош'ес солгес кутсконо луоз. Вылын пукысь учреждениаслы-но золгэс верано: Приказ но, циркулярно гинэ гож'яса медам пукелэ, та ужез ачизэдэс-но тупатыны косоно. Книженке удмурт кылын уг пот гожьяськемез сое шыр-тоны усез. **Чирнов.**

Докторлэн валэктэмез.

Кэл (адями пучкын улысь номыр.)

Кэл адямиез катытэм каре.

Трос пинал калык но зэк калык но кэлын курадыса улэ. Адями пучкы пырем бере кэл адямиез выскыса солэсь аслыз дасям сионзэ сыйыса улэ. Соиник адями туж восьме, катытэм

луэ. Куд дыр'я нош кэлын висис адями экенэ, солэн гадь улы-но висиса улэ. Озь луэ, адями кема-гес-ке уг сисык, солэн пучкысытэз кал'есыз сион понна озь вырыны кутско.

Быгылес кэл.

Кэл коть кычено луэ: зэк, почи, быгылес, пачкес. Юн чем адями пучкын быгылес номыр луэ. Сое «аскарва» шуо. Со пизил тус луэ, но сыче горд лекос эвэл. Педлоясскон дыр, а

солэн пузэз потэ-но нэдэн чоч кыж, пуны, писай гон борды кутско. Отысен адями ки борды кутскыса нош сионэн чоч солэн пучказ пыре.

Солитер пачкес номыр.

Солитер пачкес кэл кузь тэдэм ланта кадь луэ. Буд дыр'я со оло кэня аршин луэ. Сый борды со йырыныз куртчыскыса улэ. Соиник солитерез потыны туж себыт. Мугорыз солэн йозо, йозо. Со йозэз одиген диген педлояскыку потэ. Педлояскы-ку ик пузэз-но солитерлэн потэ. Муз'ем вылысь со пуз-

зэ парь сямны шеттэ либо ом-кал. Соослэн пучказы солитер пуз котырес думса слязы улэ. Буд дыр'я солитерлэн пузэз вуэ шедэ-но чорыглэн пучказ парь-лэн музэн-ик улэ. Табере адями парьслэсь слязы, либо сыче чорыгез зеч посытитэк синны шедьтэке со почи котырес номыр'ес зэк солитер пермо.

Векчи номыр острица.

Со сяна пичи пинал'еслэн тэдэм векчи номыр луэ-на. Юн чем сооз сый пучкысь петпала пото но пыд висэз юн зол кыдыто.

Пузало соос петпала потыса. Пинал со пузэзэ кыяз шеттыса кымаз-но вуттэ.

Кызы пегано со номыр'еслэсь.

Кэлэз быттыны понна лекар-ство вань. Соосты поттыны больничасе маино. Пучкы кэл медам медь шуа астэ юн возьмано.

Со понна сисыкыны кутскемлэсь валыо кыез мисыконо, сильно чорыг сионо зеч пэбытыса, пыжыса. **А. В.**

Коть мар сярись.

Валтэм мурт'еслы юрттон.

Валтэм мурт'еслы юртыны понна ачиме правительство та арын 9,300,000 манет кондон потты. Со суда кондонэн уз сетски,

валэн сеткоков. Тани озьы вал сет'ян, кооперация ки пырти луоз. Вуоно аре та ужмы-ик 5,500,000 манет поттына дасило.

Завод ужаны кутскоз.

1-ти августысен (туэ) вылысь Ветка завод ужаны лэземын луоз. Со заводын муз'ем ужан машинисты дэ-

сытозы. Арскын 3.000 трактор, 30 000 кутсаскыон машина лэстыны малчал.

Кыче фамилияэн улыны луэ.

Ачиме кун пучкысь уж'есын тодысьякысь комиссариат (Назкоминдел) таче валэктэ сетиз. Вызем-ваем (брад) бере шисмуртэн кышномуртлэн кудыслэське ог-

вылэсь кыкназы одиг фамилия басытны быгато. Мылы потэм'я кажнойез вуж фамилияеныз но кылины быгате. Нош кык полэс (двойную) фамилия нуллыны уг дуэ.

Шудэмзэ зечез.

1925 арын 3 мае Ягшур волосьын, Вожевр гуртын, со волосьысь-ик Н. Кеп гуртысь 10 арее выл Князева Глафира Михайлевна 14 арес пшен Корепанов Степан Антоновичен йбемын. Тани слязы йбемын: шудон дыр'язы Глафира сузэреныз Евдокияен мукет'есыныз но, сезы понна пырем Корепановез кенес пыт-

саям, соэз кышкыто шуса, санапал (руж'е) кутэ, но стволэз куж тыре, зоркаыз епичка жуатса тыл понэ, санапал порожен дробтэк зарадамын вылэм, сэрэ пуштэм но Глафира йбыськем. Глафиралэн гадяз ранаез вань. Санапалэз ваемын, ужез келамын Уономысь почи-пинал комиссияе.

— Франциялэн правительствоз Мароккын ожмаськыонлы (на войну) парламентлэсь 200,000,000 франкы ассигновка курем

— Китайын 400 арысен потысь «Кин-Бао» газетэз поттэмьс дугдытылаам 1500 ар потытчесыз со газетлэсь 26 тизэ редакторзэ ошыллалам.

Милем гожто.

Уг сюлмасько.

Лып волосьысь, Трифанов починокын ог'я улонез тупатон сарис одиг но гурт калык уг сюлмасько. Мукет гурт'ес-а мар соослы ужало, дасялозы кужало. Уродос балаганазы (важня) вань одигот тылпу кысон котыр'ес. Ваньмыз соос номырлы но лэсынтэм. Машиналэн пыдэсыз пась, гумысь (рукав) зюстыри-

лы гинэ кесаяськемынз ярамона. Бочкаослэн эгес'ессы но выдэс'ессы но куашкымын. Ведраос сымомытыса пась каремын. Обход возьмась вань оло эвэл. Куд-дыр адями пукэ-ик балаган азия, но трос дыр'я нокиа но уг луы. Кин быгате, сосарысь Трифанов гуртэз зуркатоно эжит. **Чибинь.**

Аслыд жожкы.

Куаты гурт'еслэн но Карйы отрублэн но (Балезино вел.) кенешазы кудыз-огез озь верасько: «Шайтан мед тодоз та поп'еслэсь но ужэс, мукет селоосын славит карем понна поп'ессы 20 к. но окмыто, аслам ке нош Узылась поп'ессы 50 к. но сетыськод ке, ичи шуса йыр берзэс чаб'яса кошко. Тапыртондэ но ярато гинэ. Иван поп туэ Сялапи Эграфынын славит карыкуз оло быдэс карнан пе эскыз, куньмой чож вразы зым улэз. Нолын но бы газетэ уг гожты, оло эжит востыммытасалэн».

Юлтош'есы! Кенешо злэсь сыче уж бордын кыэз уг нашта законлэн верамез'я оскон уж'ес (ре-лигия) государство бордысь люкенын. Быдэс валдэке но поппы сетид, нокин уг косы-ачид сетыськод. Соин ик нокинын но жожковэз эвэл. Жыныныз курадзыса улонны аслам—поп'еслэсь пэямзэс кыскеменнымы. Ваньзэ сое Кенешо власть кемалась тодэ. Соин ик кынаосын но, газет'ессы но кылын но сян ву-пыр косо асламды поп'еслэн ки улысытэзы потыны тодон югыт сюрес выдэ. **Ним.**

Кызы ужаны уг яра.

Милия Укана селанн ячейка РЛКСМ вань со ячейкаэн сел.-хоз. кружок-кылдытмын. Со кружоке гочкылымын данак кресьян калык но. Кружокын ужаны кажной суботаэ, пуктэмын но кажноз уг ужало. Со кружокын доклад лэстыло. Калык валле трос лэбасылэ вал, но валэктэсыс доклад лэстытэны уг валало, ляб оло мар дасьяско. Бы сярись: опол трос лудэн ужан сярись доклад лэстытэны комсомолец Лапунов Олександры, сетэмын вал. Докладчик Лапунов дасо

кы сына эз вера. Сэрэ куке зечкено луэ доклад, номыре радэз но эвэл. Доклад дыр'я чаш верасько. Вопрос (жан) сетыса, ммэ укы сое серек'яса верало. Аслыгаз озьке кружок ужаз, кресьян калык, садчыса кошкыз нокуно уя ветлы, мынам сямен кружоке тыросгэм кысконо крестьян'есты, со понна кружоклэн руководителэзы сыче урод уж'есты (безпораковэз) быттоно доклад сетылово бытатысьеслы. **Ментьевде.**

Кресян юм'еслы валэктон.

„Азылань“, юртод шат?

Валля арысьны милия гуртын (Лыпской волосьын Удигуртын) школа вал. Нош революция бере марлы-ке школамы пытсаськис. Кенешо власьлэн верам'я дышеткысьтэм калык медам луы шу-са турско-не; шклатэк-а бен тырос дышетод-на. Милия котырты котыр 20 верет

ерос школа пыроч эвэл соин-ик егит пинал калыкэз дышетсконитэк ыртыса калык юн куректэ. «Азылань» тон шат юртод милем кызыке озьы школа усьтон сярись. Милия коркамь но дышетскон котырмы вужыз-ик ваньна (37 мурт гочкыськом).

Реданциялэн кылыз.

Туэ арын сизыдысен тилляд гуртады школа усьтэмын луоз. Та бере эн гинэ асытэмкена пинал'естэс школае

ыстылыны. Соре школары но юртекыны промысты-я эн вунэтэ.

Тодэм потэ?

1924 арын ми Богатырка гуртысь починкае пыроч ужам муз'ем выдэ потим. Со сярись милем минала арын налог тырон пумысь лягота вал. Тодэм потэ вал лу-оэа

медам марке льготта со сярись туэ. Злобин агрономлэн муз'аммес эскеремез'я, льготта сетсконо шуэ. **Михайлов починка пи.**

Михайло починка-пилы.

Туэ арын налог пумысь льготта басытны понна Муз'ем ужпумен тодысьяськыоннае (Уземотделэ) курыськон сетоно. Со курыськон борды э-

меник ужамтэ муз'ем выдэ потэмын шуса кулэ гумагаосты (документы) пононо. Озын курыськем бере кулэз-я льготта сетскоз.

Ини чылкыт кар.

Ческыт омыр'ес. Мусо Глаз карамы жыт кылдэм'я выкыр, выкыр зэк бочкаесты пу робо вылын нулло. Оло мар дуно траваосты вылды нулло озьы. Марке лумсал, дуылсал но бочкаоссы быдэстэмен-а мара нуоно дуно макезы пыр спорес куая кычкыса кылэ. Ини соре со улча-яд эн но пыра-ни. Пырде вепад либо пуймад доггытэк эн малла ортчаны. Сокем ческыт зын кар улычаосмы луыло. Соре со дуно вөвэд город сэрэ ег да со сажень кем вуыса, отсы копак кымалекен. Тинь ога жыт выдэм, си те воб'ес д'я траваосын ланак кар дорамы кымалэ'енко. Тал потэм'я, сэрэ каре омыр, омыр

омыр'ес. марке ческыт'ес вуо' копик коть пырде пуйыз донгы, сотэк кызынон, кызон, мукет шуге но усьыны педьод. Тинь сыче та Глаз-карамы туэ улэмедви. Война дыр'я газ'еслэсь ым-пыршобуртон заводе вал, нош туэ милия карамы ческыт омыр'еслэсь шобуртсконо луэ. Сотэк омырен гуыдыса жокалод. Зюч кылын карлэн «блогочустройствоэ» сярись туртсконо шуыло вал но, со ческыт омыр'ес но «благочустройстволэн-ик» а мара-лэся ужпумез луэ. Мынам сеен сыче «благочустройствосты» быттоно но санитарной комисси-лы сайкыткыса, висен'ес вэлскемэсь авыло уж котыре кутсконо. **Ныр быкынь.**

Узу кылыськы.

Милия Сыга гурт, муз,эмез умой ужаны понна, куньметит отрубе люкиське. Соин тинь вычакылы кевераськоно усэ. Кудыз нош оло укмыс бусыен ужано-а шуса верасько. Укмыс бусыен ужаны тросэз мылдыд каро выдэм но кызыны кутскыны уг валало-на. Тодысез милия гуртын эвэл. Кар татын кыдекын-ик эвэл-уг, уз-а лыкты меда кин-ке тодысь мурт милемез валэктыны. „Азылань“ газетлы та ужез валэктэсь шедтоз дыр шуса оскыськом.

Комсомолец

Выж лэстытоно.

Туктымен Бороваен вискын нюк вань. «Парсь-пи нуруд» шуа нимаське. Важен та нюкын выжез туж зеч вал. Но 3-4 ар ерос ни номре выжез но эвэл, тулыс ву нуиз. Со сярись сюлмаськысь эвэл, выж уг лэстыто. Нэдэн мурдэм тати ветлыське. Валл'ес пыр нэдэны меде. Озын выжтэк курадзыса улыны капчи эвэл. Выж лэстытэны дыртоно. **Ветлысь.**

Кышкыт милиционер.

Одиг пол Ягшурскэй волосьысь юн кудзем милиционер Кузнецов Уварсем гуртэ пырем. Со одиг муртне дугдэм выдэм. Зэк валэзын солэн ермыса ми колтошонын мн-ным валэз учкыны. Милиционер мөна кутса тозма мн'ным, зепысытэз револьверзэ поттыса гадам мерта. Мон кышкыменым бускель-еслэн везы серазы пегаськем. Уг но тодыськы-ни. Отсы ик катытэмиськем. Юлтоше адзыса сычеме мн'нам мушлы верам. Муми гуртэ вань, соэз тодыськына. Со бере потаны но угни дисытэскы. Сюлмо луэ школары шуо дышеткысьес но озя бен сюломо луод на. **12 арес'и пи.**

ЕВАНГЕЛИС ЕС.

Балезинской волосьын, Сазаново гурт вань. Та гуртын сизылы одиг гурт евангелиссы вал. Каль тарэ 6-7 дуиллямын. Сэрэ соослэн коммунист'есын-пе калык азын вераськымын потэ (Даспут пе лэстытэмын потэ.) Зол-зол пе выро. Нош, земик соес ило гинэ, ило даспут соосын вьстэно вал, но ветын свес котырым дол-дол, коммунист'ес эвэл. Соиник валэськем коммунист'ессынын вераськыны ыс-тон выдэм. **Черт.**

Гожтэт пэстер.

Чидас'этэмы «Юись комсомол» волячейке ыстим. **Поторочинвалы.** «Крестьян'ес жужало».

Сизь палалы. «Папа'ес калык-кез уг пеняло» статьясытэз ляб гожтэмын ум поттэ.

Пирим-тиршлы. «Нискильяс кышно мурт» ум поттэ. Соос сярись трос гож'амыны.

Уйвайлы. «Тоже» ум поттэ, улон вичед но нимыд, пусед но гожтытэ.

В. 3-лы. «Сиротаэз жугем» Угровыске келям.

Кылысьлы. «Эн кышкалэ» но «Улон вакон» ум поттэ. Статьясыд кыкез-ик кулэтэм макэос гожтэмтэмын.

Валовырысь О. Ст. Уговылы «Абыз» статья уз поты. Тон ул-ке пелляськыськы, совы дыр'я сулэ сет.

Редактор: Редакция Издатель: Ушполком П. К. П. (6)

Балезино волосьысь Сазан гуртысь Алексеев Александр Васильевичлэн учетной контоной карточкаен 1169 №-ро 10 категорияен курень валезлы Балезино Викен сетэмын выдэм но йшем.

Балезино волосьысь Мало Сазаново гуртысь Наговичдин Иван Павловичлэн Глаз карысь УЗУ эн пу лезен сярись Июньлэн 9-ти дуналэз 4361 №-ро сетэмын выдэм но йшем сэрэ ним пус тедьтонэз Обстатистбюроен корреспондентын улон сярись сетэмын выдэм но йшем. Та вылысь верам документ'есызымен эвэл-ни лыд'яно.